

INSTRUCTION MANUAL LED STREET LIGHT



TECHNICAL DATA

MODEL	VT-39ST	VT-59ST	VT-79ST	VT-139ST	VT-169ST
SKU	2120422, 2120423	2120424, 2120425	2120438, 2120439	2120426, 2120427	2120428, 2120429
WATTS	30W	50W	70W	100W	150W
LUMENS	3450 LM	5740 LM	8040 LM	11480 LM	17220 LM
CRI	>70	>70	>70	>70	>70
DF	0,9	0,9	0,9	0,9	0,9
BEAM ANGLE	115°	115°	115°	115°	115°
LONG LIFE	25,000 Hours	25,000 Hours	25,000 Hours	25,000 Hours	25,000 Hours
ON/OFF CYCLE	>15000 Times	>15000 Times	>15000 Times	>15000 Times	>15000 Times
SURGE PROTECTION GRADE	1kV/2kV	1kV/2kV	2kV/4kV	2kV/4kV	2kV/4kV
ADJUSTABLE ANGLE	90°	90°	90°	90°	90°
MOUNTING DIAMETER	Ø60MM	Ø60MM	Ø60MM	Ø60MM	Ø60MM
INPUT VOLTAGE	AC:120-240V 50/60Hz	AC:120-240V 50/60Hz	AC:120-240V 50/60Hz	AC:120-240V 50/60Hz	AC:120-240V 50/60Hz
BODY TYPE	Aluminium	Aluminium	Aluminium	Aluminium	Aluminium
DIMENSION	416x138x99mm	470x99x149mm	470x99x149mm	567x99x179mm	633x99x203mm

*This product contains a light source of energy efficiency class <D>, where <D> shall be replaced by the energy class of the contained light source.

INTRODUCTION AND WARRANTY

Thank you for selecting and buying V-TAC product. V-TAC will serve you the best. Please read these instructions carefully before starting the installation and keep this manual handy for future reference. If you have any other query, please contact our dealer or local vendor from whom you have purchased the product. They are trained and ready to serve you at the best. The warranty is valid for 5 years from the date of purchase. The warranty does not apply to damage caused by incorrect installation or abnormal wear and tear. The company gives no warranty against damage to any surface due to incorrect removal and installation of the product. The products are suitable for 10-12 Hours Daily operation. Usage of product for 24 Hours a day would void the warranty. This product is warranted for manufacturing defects only.



WARNING

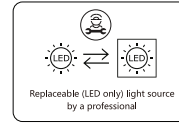
- Please make sure to turn off the power before starting the installation.
- The light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced.
- If the external flexible cable or cord of this luminaire is damaged, it shall be exclusively replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person in order to avoid a hazard.
- Replace any cracked protective shield.
- Minimum distance from lighted objects 1m.
- Proper grounding should be ensured throughout the installation.
- Please read through all following instructions before installing the unit.
- User should prepare all the necessary accessories and spare parts (Spare parts not provided) including junction box.
- The raised lighting must be connected to the earth ground.
- Installation must be performed by a qualified electrician.
- Strictly follow these instructions for installing, avoid the intensity of power cable during installing.
- For outdoor use only.



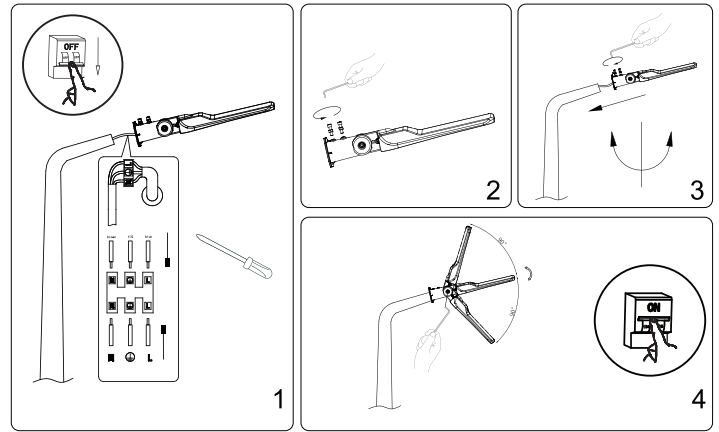
This marking indicates that this product should not be disposed of with other household wastes.



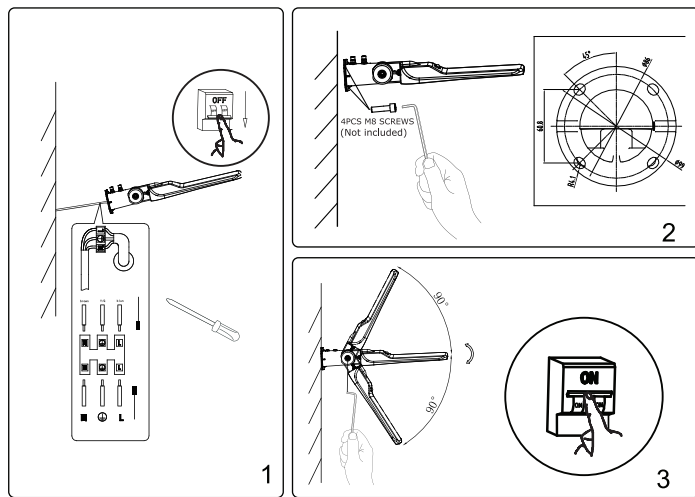
Caution, risk of electric shock.



INSTALLATION & WIRING DIAGRAM

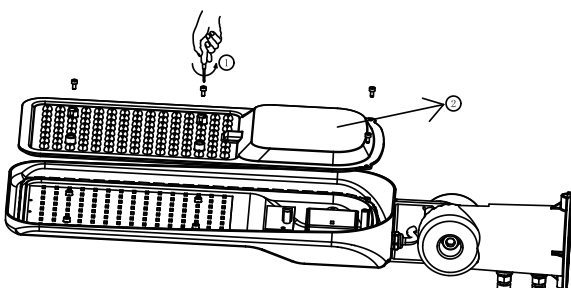


INSTALLATION INSTRUCTION



DISMANTLING INSTRUCTIONS

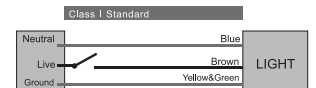
(For Market surveillance team only)



Note: Light source removal will void the warranty

INSTALLATION INSTRUCTION

1. Switch OFF the power before starting the installation.
2. Connect supply wires to the luminaire as displayed in the wiring diagram.
3. (a) For Pole: Pass the cable through the mounting adaptor, tighten the screws on the pole with an M8 Allen wrench. Use the wrench to loosen the screw on the luminaire and adjust the angle and tighten them.
(b) For wall: Pass the cable through the mounting adaptor. Fasten screws against the wall by 4PCs of M8 screws (NOT INCLUDED). Use the wrench to loosen the screw on the luminaire and adjust the angle and tighten them.
4. Turn ON the power to Test



[DE] EINFÜHRUNG UND GEBRAUCHSANWEISUNG

Wir danken Ihnen, dass Sie ein V-TAC ausgesucht und gekauft haben. V-TAC wird Ihnen die besten Dienste erweisen. Lesen Sie, bitte, diese Gebrauchsanweisung vor der Montage aufmerksam durch und halten Sie sie für Auskünfte in der Zukunft parat. Sollten Sie weitere Fragen haben, kontaktieren Sie, bitte, unseren lokalen Händler oder Verkäufer, von dem Sie das Produkt gekauft haben. Sie sind ausgebildet und bereit Sie auf die bestmögliche Art und Weise zu unterstützen. Die Gewährleistungsfrist beträgt 5 Jahre ab dem Kaufdatum. Die Gewährleistung bezieht sich nicht auf Schäden, die durch unsachgemäße Montage oder ungewöhnliche Abnutzung und Verschleiß verursacht worden sind. Das Unternehmen gewährt keine Garantie für durch unsachgemäße Montage entstandene Schäden an jeglichen Oberflächen. Die Produkte sind für eine Nutzung von bis zu 10-12 Stunden täglich geeignet. Eine tägliche, 24-stündige Nutzung schließt die Gewährleistung aus. Diese Gewährleistung gilt nur für Herstellungsängel.

! WARNUNG

- Bitte schalten Sie die Stromversorgung aus und lesen Sie diese Anleitung, bevor Sie mit der Installation beginnen.
- Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht austauschbar. Wenn die Lebensdauer der Lichtquelle abgelaufen ist, muss die gesamte Leuchte ausgetauscht werden.
- Wenn das externe flexible Kabel oder Kabel dieser Leuchte beschädigt ist, darf es ausschließlich vom Hersteller oder seinem Servicemitarbeiter oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um eine Gefahr zu vermeiden.
- Während der gesamten Installation muß eine ordnungsgemäße Erdung gewährleistet sein.
- Ersetzen Sie alle rissigen Schutzabdeckungen.
- Lesen Sie, bitte, alle die folgenden Anweisungen, bevor Sie das Gerät installieren.
- Der Benutzer sollte alle erforderlichen Zubehör- und Ersatzteile (nicht mitgelieferte Ersatzteile) einschließlich Anschlusskasten vorbereiten.
- Die erhöhte Beleuchtung muss an die geerdete Fläche angeschlossen werden.
- Nur von einem zertifizierten Elektriker installieren lassen
- Befolgen Sie diese Installationsanweisungen immer sorgfältig und vermeiden Sie während der Installation die Intensität des Netzkabels.

INSTALLATIONS- UND SCHALTDIAGRAMM

1. Bevor Sie mit der Installation beginnen, schalten Sie die Stromzufuhr ab.
2. Schließen Sie die Stromkabel an die Leuchte an, wie auf dem Schaltplan dargestellt.
3. (a) Bei Mastmontage: Führen Sie das Kabel durch den Montageadapter, befestigen Sie die Schrauben an der Wand mit 4 Stück M8-Schrauben (NICHT ENTHALTEN). Verwenden Sie den Schraubenschlüssel, um die Schrauben zu lösen, stellen Sie den Winkel gemäß der gewünschten Position ein und ziehen Sie die Schraube fest, um den Gegenstand zu fixieren.
4. Schalten Sie die Stromversorgung ein und testen Sie.

WICHTIGE HINWEISE:

- Elektro- und Elektronikgeräte, die zu Abfall geworden sind, werden als Altgeräte bezeichnet. Altgeräte dürfen nicht mit anderem Hausmüll entsorgt werden.
- Besitzer von Altgeräten am Ende der Nutzungsdauer müssen das Gerät bei den von den öffentlichen Entsorgungsträgern oder Händlern eingerichteten Sammelstellen zurückgeben. Diese Rücksendung ist für Sie mit keinen Kosten verbunden.
- Besitzer von Altgeräten sind verpflichtet, Lampen vor der Rückgabe zerstörungsfrei aus dem Altgerät zu entfernen.



- Das Symbol „Gekreuzte Mülltonnen“ weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht mit dem anderen Hausmüll entsorgt werden darf und am Ende seiner Lebensdauer vom unsortierten Hausmüll getrennt gesammelt werden muss.
- Bei der Entsorgung von Elektrogeräten auf Deponien oder Halde können Schadstoffe ins Grundwasser gelangen und in die Nahrungskette gelangen und Ihre Gesundheit und Ihr Wohlbefinden schädigen.
- Unter folgendem Link gelangen Sie zum Online-Verzeichnis der Sammel- und Rückgabestellen: <https://www.eur-system.de/eur-verzeichnis/sammel-und-ruecknahmestellen>

IN CASE OF ANY QUERY/ISSUE WITH THE PRODUCT, PLEASE REACH OUT TO US AT: SUPPORT@V-TAC.EU
FOR MORE PRODUCTS RANGE, INQUIRY PLEASE CONTACT OUR DISTRIBUTOR OR NEAREST DEALERS. V-TAC EUROPE LTD, BULGARIA, PLOVDIV 4000, BUL.L.KARAVELOV 9B



[BG] ВЪВЕДЕНИЕ И ГАРАНЦИЯ

Молете да прочетете инструкциите за продукта на Ви-Тек (V-TAC). Ви-Тек (V-TAC) ви дава по-добри резултати. Моля прочетете тези инструкции внимателно преди инсталацията и съхраняването. Това е най-добрият начин. Моля прочетете тези инструкции внимателно преди инсталацията и съхраняването. Това е най-добрият начин. Моля прочетете тези инструкции внимателно преди инсталацията и съхраняването. Това е най-добрият начин. Моля прочетете тези инструкции внимателно преди инсталацията и съхраняването. Това е най-добрият начин.

[DE] WICHTIGE INFORMATIONEN

- 1. Внимателно прочетете инструкциите и изключете захранването, преди да започнете монтаж.
- 2. Светлинният източник на това осветително тяло не е сменим; когато той достигне края на експлоатационния си срок, трябва да се сменят цялото осветително тяло.
- 3. Ако възникнат гънки кабел или кабел на тавана осигурете и поведете, той трябва да бъде заменен изключително от производителя или неговия сервизен център или професионален електрик. • Минимално разстояние от осветявани предмети 1m.
- 4. По време на инсталацията трябва да бъде гарантирано изцяло заместване.
- 5. Следвайте напуките инструкции, ако има такива. • Минимално разстояние от осветявани предмети 1m.
- 6. Молете прочете всички инструкции преди да започнете устрйоството.
- 7. Преди монтаж трябва да проверите всички необходими аксесоари и резервни части (резервни части не са предоставени), включително разколеланата чупа.
- 8. Повишеното осветление трябва да бъде свързано със заземната повърхност.
- 9. Да се инсталира само от сертифициран електрик.
- 10. Спазвайте стриктно тези инструкции, избягвайки интенидата на захранващия кабел по време на инсталация.

[EN] MOUNTING AND ELECTRICAL SCHEMA

1. Преди да започнете монтажа, изключете електрозахранването.
2. Захранете захранващото проводно осветително тяло, както е показано на електрическата схема.
3. (a) За монтаж на стълб: Прокорайте кабела през монтажния адаптер.
4. За монтаж на адаптер: След това е необходимо да се използва адаптерът. Използвайте гаечни ключове, за да разхлабите винта на осветително тяло, регулирайте ъгъла и ги затегнете.
5. За монтаж на стена: Прокорайте кабела през монтажния адаптер. Закачете заземната с помощта на 4 броя винтове М8, (НЕ ВЪКЛУЧЕНИ). Използвайте гаечни ключове, за да разхлабите винта на осветително тяло, регулирайте ъгъла и ги затегнете.
6. Изключете електрозахранването и тествайте.

[FR] INTRODUCTION ET GARANTIE

Grâce pour une source et acoustique à produit de la V-TAC. Le V-TAC se servira en le meilleur mode possible. Si vous avez des questions, veuillez contacter notre distributeur ou le fournisseur local. Si vous avez des questions, veuillez contacter notre distributeur ou le fournisseur local. Si vous avez des questions, veuillez contacter notre distributeur ou le fournisseur local. Si vous avez des questions, veuillez contacter notre distributeur ou le fournisseur local.

[HU] BEVEZÉTES ÉS GARANCIA

- 1. Szegyenje az elektromos áramellátást a lámpához.
- 2. A lámpa világítása az élethez szükséges. A lámpa világítása az élethez szükséges. A lámpa világítása az élethez szükséges. A lámpa világítása az élethez szükséges.
- 3. Ha a lámpa felületén megjelenik a víz, azonnal kikapcsolja a lámpát.
- 4. A lámpa felületén megjelenik a víz, azonnal kikapcsolja a lámpát.
- 5. A lámpa felületén megjelenik a víz, azonnal kikapcsolja a lámpát.

[IT] INTRODUZIONE E GARANZIA

Gratie per una sorgente e acustico a prodotto della V-TAC. Il V-TAC vi servirà nel miglior modo possibile. Se avete domande, contattate il vostro distributore locale o il fornitore più vicino. Se avete domande, contattate il vostro distributore locale o il fornitore più vicino. Se avete domande, contattate il vostro distributore locale o il fornitore più vicino.

[PL] WSTĘP I GWARANCJA

Dziękujemy za wybór i zakup produktu V-TAC. V-TAC będzie Ci służyć najlepiej. Proszę przeczytać te instrukcje uważnie przed przystąpieniem do zainstalowania i zainstalowania. Dziękujemy za wybór i zakup produktu V-TAC. V-TAC będzie Ci służyć najlepiej. Proszę przeczytać te instrukcje uważnie przed przystąpieniem do zainstalowania i zainstalowania.

[PT] INTRODUÇÃO E GARANTIA

Gracias por elegir y comprar el producto de V-TAC. V-TAC le servirá de la mejor manera posible. Por favor, lea atentamente estas instrucciones antes de comenzar la instalación y el mantenimiento. Gracias por elegir y comprar el producto de V-TAC. V-TAC le servirá de la mejor manera posible. Por favor, lea atentamente estas instrucciones antes de comenzar la instalación y el mantenimiento.

[RU] ВВЕДЕНИЕ И ГАРАНЦИЯ

Мы благодарим вас за выбор и покупку товара V-TAC. V-TAC будет служить вам наилучшим образом. Пожалуйста, внимательно прочтите эти инструкции перед началом установки и обслуживания. Мы благодарим вас за выбор и покупку товара V-TAC. V-TAC будет служить вам наилучшим образом. Пожалуйста, внимательно прочтите эти инструкции перед началом установки и обслуживания.

[SK] ÚVOD A GARANCIA

Ďakujeme za výber a nákup produktu V-TAC. V-TAC Vám bude slúžiť najlepšie. Prosíme, aby ste pred začatím inštalácie a údržby dôkladne prečítali tieto inštrukcie. Ďakujeme za výber a nákup produktu V-TAC. V-TAC Vám bude slúžiť najlepšie. Prosíme, aby ste pred začatím inštalácie a údržby dôkladne prečítali tieto inštrukcie.

[SI] UVOD I GARANCIJA

Hvala vam za izbor i kupnju proizvoda V-TAC. V-TAC će vam služiti najbolje mogući način. Molimo pažljivo pročitajte ove upute prije instalacije i održavanja. Hvala vam za izbor i kupnju proizvoda V-TAC. V-TAC će vam služiti najbolje mogući način. Molimo pažljivo pročitajte ove upute prije instalacije i održavanja.

[TR] GİRİŞ VE GARANTİ

Teşekkür ederiz V-TAC ürünü seçtiğiniz için. V-TAC size en iyi şekilde hizmet edecek. Lütfen kurulum ve bakım işlemine başlamadan önce bu talimatları dikkatlice okuyunuz. Teşekkür ederiz V-TAC ürünü seçtiğiniz için. V-TAC size en iyi şekilde hizmet edecek. Lütfen kurulum ve bakım işlemine başlamadan önce bu talimatları dikkatlice okuyunuz.

[UK] ВВЕДІННЯ ТА ГАРАНЦІЯ

Дякуємо за вибір та покупку продукту V-TAC. V-TAC буде служити вам найкращим чином. Будь ласка, уважно прочитайте ці інструкції перед початком встановлення та обслуговування. Дякуємо за вибір та покупку продукту V-TAC. V-TAC буде служити вам найкращим чином. Будь ласка, уважно прочитайте ці інструкції перед початком встановлення та обслуговування.

[ES] INTRODUCCIÓN Y GARANTÍA

Gracias por elegir y comprar el producto de la V-TAC. V-TAC le servirá de la mejor manera posible. Por favor, lea atentamente estas instrucciones antes de comenzar la instalación y el mantenimiento. Gracias por elegir y comprar el producto de la V-TAC. V-TAC le servirá de la mejor manera posible. Por favor, lea atentamente estas instrucciones antes de comenzar la instalación y el mantenimiento.

[FA] IMPORTANCE

- 1. The source of light is not interchangeable; when the lamp life ends, the lamp must be replaced.
- 2. If the lamp is damaged, it must be replaced by the manufacturer or the authorized service center.
- 3. The lamp must be replaced by the manufacturer or the authorized service center.
- 4. The lamp must be replaced by the manufacturer or the authorized service center.
- 5. The lamp must be replaced by the manufacturer or the authorized service center.

[FR] INTRODUCTION ET GARANTIE

Grâce à une source et acoustique à produit de la V-TAC. Le V-TAC se servira en le meilleur mode possible. Si vous avez des questions, veuillez contacter notre distributeur ou le fournisseur local. Grâce à une source et acoustique à produit de la V-TAC. Le V-TAC se servira en le meilleur mode possible. Si vous avez des questions, veuillez contacter notre distributeur ou le fournisseur local.

[HU] BEVEZÉTES ÉS GARANCIA

Gracias por elegir y comprar el producto de V-TAC. V-TAC le servirá de la mejor manera posible. Por favor, lea atentamente estas instrucciones antes de comenzar la instalación y el mantenimiento. Gracias por elegir y comprar el producto de V-TAC. V-TAC le servirá de la mejor manera posible. Por favor, lea atentamente estas instrucciones antes de comenzar la instalación y el mantenimiento.

[IT] INTRODUZIONE E GARANZIA

Gracie pour une source et acoustique à produit de la V-TAC. Le V-TAC se servira en le meilleur mode possible. Si vous avez des questions, veuillez contacter notre distributeur ou le fournisseur local. Gracie pour une source et acoustique à produit de la V-TAC. Le V-TAC se servira en le meilleur mode possible. Si vous avez des questions, veuillez contacter notre distributeur ou le fournisseur local.

[PL] WSTĘP I GWARANCJA

Dziękujemy za wybór i zakup produktu V-TAC. V-TAC będzie Ci służyć najlepiej. Proszę przeczytać te instrukcje uważnie przed przystąpieniem do zainstalowania i zainstalowania. Dziękujemy za wybór i zakup produktu V-TAC. V-TAC będzie Ci służyć najlepiej. Proszę przeczytać te instrukcje uważnie przed przystąpieniem do zainstalowania i zainstalowania.

[PT] INTRODUÇÃO E GARANTIA

Gracias por elegir y comprar el producto de V-TAC. V-TAC le servirá de la mejor manera posible. Por favor, lea atentamente estas instrucciones antes de comenzar la instalación y el mantenimiento. Gracias por elegir y comprar el producto de V-TAC. V-TAC le servirá de la mejor manera posible. Por favor, lea atentamente estas instrucciones antes de comenzar la instalación y el mantenimiento.

[RU] ВВЕДЕНИЕ И ГАРАНЦИЯ

Мы благодарим вас за выбор и покупку товара V-TAC. V-TAC будет служить вам наилучшим образом. Пожалуйста, внимательно прочтите эти инструкции перед началом установки и обслуживания. Мы благодарим вас за выбор и покупку товара V-TAC. V-TAC будет служить вам наилучшим образом. Пожалуйста, внимательно прочтите эти инструкции перед началом установки и обслуживания.

[SK] ÚVOD A GARANCIA

Ďakujeme za výber a nákup produktu V-TAC. V-TAC Vám bude slúžiť najlepšie. Prosíme, aby ste pred začatím inštalácie a údržby dôkladne prečítali tieto inštrukcie. Ďakujeme za výber a nákup produktu V-TAC. V-TAC Vám bude slúžiť najlepšie. Prosíme, aby ste pred začatím inštalácie a údržby dôkladne prečítali tieto inštrukcie.

[SI] UVOD I GARANCIJA

Hvala vam za izbor i kupnju proizvoda V-TAC. V-TAC će vam služiti najbolje mogući način. Molimo pažljivo pročitajte ove upute prije instalacije i održavanja. Hvala vam za izbor i kupnju proizvoda V-TAC. V-TAC će vam služiti najbolje mogući način. Molimo pažljivo pročitajte ove upute prije instalacije i održavanja.

[TR] GİRİŞ VE GARANTİ

Teşekkür ederiz V-TAC ürünü seçtiğiniz için. V-TAC size en iyi şekilde hizmet edecek. Lütfen kurulum ve bakım işlemine başlamadan önce bu talimatları dikkatlice okuyunuz. Teşekkür ederiz V-TAC ürünü seçtiğiniz için. V-TAC size en iyi şekilde hizmet edecek. Lütfen kurulum ve bakım işlemine başlamadan önce bu talimatları dikkatlice okuyunuz.

[UK] ВВЕДІННЯ ТА ГАРАНЦІЯ

Дякуємо за вибір та покупку продукту V-TAC. V-TAC буде служити вам найкращим чином. Будь ласка, уважно прочитайте ці інструкції перед початком встановлення та обслуговування. Дякуємо за вибір та покупку продукту V-TAC. V-TAC буде служити вам найкращим чином. Будь ласка, уважно прочитайте ці інструкції перед початком встановлення та обслуговування.

[ES] INTRODUCCIÓN Y GARANTÍA

Gracias por elegir y comprar el producto de V-TAC. V-TAC le servirá de la mejor manera posible. Por favor, lea atentamente estas instrucciones antes de comenzar la instalación y el mantenimiento. Gracias por elegir y comprar el producto de V-TAC. V-TAC le servirá de la mejor manera posible. Por favor, lea atentamente estas instrucciones antes de comenzar la instalación y el mantenimiento.

[FA] IMPORTANCE

- 1. The source of light is not interchangeable; when the lamp life ends, the lamp must be replaced.
- 2. If the lamp is damaged, it must be replaced by the manufacturer or the authorized service center.
- 3. The lamp must be replaced by the manufacturer or the authorized service center.
- 4. The lamp must be replaced by the manufacturer or the authorized service center.
- 5. The lamp must be replaced by the manufacturer or the authorized service center.

[FR] INTRODUCTION ET GARANTIE

Grâce à une source et acoustique à produit de la V-TAC. Le V-TAC se servira en le meilleur mode possible. Si vous avez des questions, veuillez contacter notre distributeur ou le fournisseur local. Grâce à une source et acoustique à produit de la V-TAC. Le V-TAC se servira en le meilleur mode possible. Si vous avez des questions, veuillez contacter notre distributeur ou le fournisseur local.

[HU] BEVEZÉTES ÉS GARANCIA

Gracias por elegir y comprar el producto de V-TAC. V-TAC le servirá de la mejor manera posible. Por favor, lea atentamente estas instrucciones antes de comenzar la instalación y el mantenimiento. Gracias por elegir y comprar el producto de V-TAC. V-TAC le servirá de la mejor manera posible. Por favor, lea atentamente estas instrucciones antes de comenzar la instalación y el mantenimiento.

[IT] INTRODUZIONE E GARANZIA

Gracie pour une source et acoustique à produit de la V-TAC. Le V-TAC se servira en le meilleur mode possible. Si vous avez des questions, veuillez contacter notre distributeur ou le fournisseur local. Gracie pour une source et acoustique à produit de la V-TAC. Le V-TAC se servira en le meilleur mode possible. Si vous avez des questions, veuillez contacter notre distributeur ou le fournisseur local.

[PL] WSTĘP I GWARANCJA

Dziękujemy za wybór i zakup produktu V-TAC. V-TAC będzie Ci służyć najlepiej. Proszę przeczytać te instrukcje uważnie przed przystąpieniem do zainstalowania i zainstalowania. Dziękujemy za wybór i zakup produktu V-TAC. V-TAC będzie Ci służyć najlepiej. Proszę przeczytać te instrukcje uważnie przed przystąpieniem do zainstalowania i zainstalowania.

[PT] INTRODUÇÃO E GARANTIA

Gracias por elegir y comprar el producto de V-TAC. V-TAC le servirá de la mejor manera posible. Por favor, lea atentamente estas instrucciones antes de comenzar la instalación y el mantenimiento. Gracias por elegir y comprar el producto de V-TAC. V-TAC le servirá de la mejor manera posible. Por favor, lea atentamente estas instrucciones antes de comenzar la instalación y el mantenimiento.

[RU] ВВЕДЕНИЕ И ГАРАНЦИЯ

Мы благодарим вас за выбор и покупку товара V-TAC. V-TAC будет служить вам наилучшим образом. Пожалуйста, внимательно прочтите эти инструкции перед началом установки и обслуживания. Мы благодарим вас за выбор и покупку товара V-TAC. V-TAC будет служить вам наилучшим образом. Пожалуйста, внимательно прочтите эти инструкции перед началом установки и обслуживания.

[SK] ÚVOD A GARANCIA

Ďakujeme za výber a nákup produktu V-TAC. V-TAC Vám bude slúžiť najlepšie. Prosíme, aby ste pred začatím inštalácie a údržby dôkladne prečítali tieto inštrukcie. Ďakujeme za výber a nákup produktu V-TAC. V-TAC Vám bude slúžiť najlepšie. Prosíme, aby ste pred začatím inštalácie a údržby dôkladne prečítali tieto inštrukcie.

[SI] UVOD I GARANCIJA

Hvala vam za izbor i kupnju proizvoda V-TAC. V-TAC će vam služiti najbolje mogući način. Molimo pažljivo pročitajte ove upute prije instalacije i održavanja. Hvala vam za izbor i kupnju proizvoda V-TAC. V-TAC će vam služiti najbolje mogući način. Molimo pažljivo pročitajte ove upute prije instalacije i održavanja.

[TR] GİRİŞ VE GARANTİ

Teşekkür ederiz V-TAC ürünü seçtiğiniz için. V-TAC size en iyi şekilde hizmet edecek. Lütfen kurulum ve bakım işlemine başlamadan önce bu talimatları dikkatlice okuyunuz. Teşekkür ederiz V-TAC ürünü seçtiğiniz için. V-TAC size en iyi şekilde hizmet edecek. Lütfen kurulum ve bakım işlemine başlamadan önce bu talimatları dikkatlice okuyunuz.

[UK] ВВЕДІННЯ ТА ГАРАНЦІЯ

Дякуємо за вибір та покупку продукту V-TAC. V-TAC буде служити вам найкращим чином. Будь ласка, уважно прочитайте ці інструкції перед початком встановлення та обслуговування. Дякуємо за вибір та покупку продукту V-TAC. V-TAC буде служити вам найкращим чином. Будь ласка, уважно прочитайте ці інструкції перед початком встановлення та обслуговування.